TÒA ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ BẢO LỘC** **TỈNH LÂM ĐỒNG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 80/2017/HSST
Ngày: 26/9/2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ BẢO LỘC TỈNH LÂM ĐỒNG

***- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có*:**
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Khắc Quảng;
Các Hội thẩm nhân dân:Ông Lê Xuân Ngân, bà Đỗ Thị Hải.
- Thư ký phiên tòa: Bà Đoàn Thị Thuận-Là Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Bảo Lộc.
- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Bảo Lộc tham gia phiên tòa: Ông Phạm Hữu Hòa - Kiểm sát viên.

Hôm nay, ngày 26 tháng 9 năm 2017, tại trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Bảo Lộc, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 77/2017/HSST, ngày 01 tháng 9 năm 2017, đối với bị cáo:

Họ và tên: **Võ Ngọc H**, tên gọi khác: Không; sinh năm 1962 tại: Bình Thuận; nơi ĐKNKTT và cư trú: Thôn N, xã L, thành phố B, tỉnh Lâm Đồng; quốc tịch: Việt Nam; dân tộc: Kinh; tôn giáo: Không; trình độ văn hóa: 9/12; nghề nghiệp: Lái xe; con ông Võ Ngọc S, sinh năm 1930 (Đã chết); con bà Trần Thị P, sinh năm 1931, hiện sinh sống tại Thôn X, xã Đ, huyện Đ, tỉnh Bình Thuận; bị cáo là con thứ 02 trong gia đình có 04 chị em; vợ là Đoàn Thị Y, sinh năm 1964, hiện sinh sống tại: Thôn N, xã L, thành phố Bảo Lộc, tỉnh Lâm Đồng; bị cáo có 02 người con, lớn sinh năm 1987, nhỏ sinh năm 1993; tiền án, tiền sự: Không; bị cáo tại ngoại, (Có mặt).

Người bị hại:
1. Anh Triệu Trần Hoài V, sinh năm 1995, (Đã chết);
Người đại diện hợp pháp của người bị hại: Ông Triệu Ngọc S, sinh năm 1964 - Là cha của anh V, (Vắng mặt);
Trú tại: Số X, thôn H, xã P, huyện Đ, tỉnh Lâm Đồng;
2. Chị Đỗ Thị Ngọc A, sinh năm 1999, (Vắng mặt);
Trú tại: Thôn X, xã L, huyện B, tỉnh Lâm Đồng.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Võ Ngọc H có giấy phép lái xe ô tô hạng C, do Sở giao thông vận tải tỉnh Lâm Đồng cấp ngày 14/5/2015, vào ngày 26/2/2017, H điều khiển xe ô tô tải, nhãn hiệu HUYNDAI trọng tải 01 tấn, biển số 49C – 015.XX lưu thông trên Quốc lộ 20 theo hướng từ thành phố Hồ Chí Minh đi Đà Lạt. Khoảng 23 giờ 30 phút cùng ngày xe

của H chạy đến km 120 + 950, thuộc địa phận phường Lộc Sơn, thành phố Bảo Lộc, H quan sát thấy phía trước cùng chiều có 01 xe mô tô biển số 49F1–072.XX do anh Triệu Trần Hoài V điều khiển, chở chị Đỗ Thị Ngọc A ngồi phía sau. Do lúc này H điều khiển xe chạy với tốc độ cao và lấn sang làn đường dành cho xe mô tô, nên khi xe của H chạy gần sát với xe mô tô của anh V thì H đạp thắng nhưng xe không dừng mà tông vào phía sau xe mô tô do anh V điều khiển; hậu quả làm chị Đỗ Thị Ngọc A bị thương, còn anh Triệu Trần Hoài V được đưa đi cấp cứu nhưng đến ngày 01/3/2017 đã chết.

Hiện trường vụ tai nạn giao thông được xác định tại km 120+950 Quốc lộ 20, thuộc địa bàn phường Lộc Sơn, TP. Bảo Lộc; mặt đường được trải nhựa phẳng, rộng 15,70m, cong về bên trái theo hướng từ TP. Hồ Chí Minh đi Đà Lạt. Ở giữa đường có vạch sơn đôi liền nét, chia mặt đường thành hai phần; phần đường bên phải theo hướng từ TP. Hồ Chí Minh đi Đà Lạt rộng 7,70m. Trên mỗi phần đường có vạch sơn đứt đoạn phân chia thành hai làn đường, làn đường phía trong bên phải theo hướng TP. Hồ Chí Minh đi Đà Lạt rộng 4,28m. Hiện trường được mô tả theo hướng từ TP. Hồ Chí Minh đi Đà Lạt, lấy mép đường phải làm chuẩn, xác định vị trí các dấu vết như sau:

Số 1 là điểm đầu vết phanh lốp thứ nhất để lại trên mặt đường có màu đen, liền nét, rộng 0,14m, kéo dài đến bánh trước bên phải của xe ô tô 49C-015.XX đang đỗ tại hiện trường là 45,35m, điểm đầu vết phanh cách mép đường chuẩn là 4,0m.

Số 2 là điểm đầu vết phanh lốp thứ hai để lại trên mặt đường có màu đen, liền nét, in từ mờ đến đậm; điểm rộng nhất là 0,12m, kéo dài đến trục bánh trước bên trái của xe ô tô biển số 49C-015.XX là 45,50m, điểm đầu vết phanh cách mép đường chuẩn là 5,55m.

Số 3 là điểm đầu vết cày xước đứt đoạn và vết tóe nhớt để lại trên mặt đường, theo hướng từ TP. Hồ Chí Minh đi Đà Lạt, kéo dài đến vị trí xe mô tô biển số 49F1–072.XX đang đỗ trên mặt đường; điểm đầu vết cày xước và vết tóe nhớt cách mép đường chuẩn là 4,8m, cách vị trí số 2 là 13,5m, cách trục bánh trước của xe mô tô biển số 49F1–072.XX là 54,5m.

Số 4 là vị trí xe ô tô biển số 49C–015.XX đỗ tại hiện trường, đầu xe hướng về Đà Lạt, đuôi xe hướng về TP. Hồ Chí Minh. Tâm đầu trục bánh sau bên phải cách mép đường chuẩn là 3,9m; tâm trục bánh trước bên phải cách mép đường chuẩn là 3,8m.

Số 5 là vị trí vết máu thứ nhất để lại trên phần đường phải theo hướng mô tả, vết máu không rõ hình dạng, kích thước 0,15m x 0,1m; tâm của vết máu cách mép đường chuẩn là 3,7m.

Số 6 là vị trí vết máu thứ hai để lại trên mặt đường, không rõ hình dạng; kích thước 0,25m x 0,1m, tâm của vết máu cách mép đường chuẩn là 0,8m.

Số 7 là vị trí xe mô tô biển số 49F1–072.XX đổ về bên phải nằm tại hiện trường, đầu xe quay hướng về TP. Hồ Chí Minh, đuôi xe quay về Đà Lạt; biển số

của xe gãy rời khỏi xe; trục bánh trước xe mô tô cách mép đường chuẩn là 0,2m; trục bánh sau xe mô tô nằm trong lề đường chuẩn, cách mép đường chuẩn là 0,3m.

Theo Kết luận giám định pháp y về tử thi số 42/2017/KLPY, ngày 03/03/2017 của Trung tâm pháp y tỉnh Lâm Đồng thì anh Triệu Trần Hoài V bị chết do chấn thương sọ não, do tai nạn giao thông.

Đối với chị Đỗ Thị Ngọc A, sau tai nạn bị thương phải điều trị tại bệnh viện, đến ngày 06/4/2017 chị Ánh tự nguyện viết đơn bãi nại, từ chối giám định thương tích nên không giải quyết trong vụ án này.

Về tang vật: Quá trình điều tra Cơ quan điều tra đã tạm giữ và trả lại xe ô tô tải nhãn hiệu biển số 49C–015.XX cùng giấy tờ liên quan cho bị cáo H; tạm giữ và trả lại xe mô tô biển số 49F1–072.XX cùng giấy tờ liên quan cho cho ông Triệu Ngọc S (là cha của anh V). Hiện còn tạm giữ 01 Giấy chứng nhận kiểm định, 01 Giấy chứng nhận bảo hiểm của xe ô tô 49C–015.XX và 01 Giấy phép lái xe (đều mang tên Võ Ngọc H).

Về trách nhiệm dân sự: Quá trình điều tra bị cáo H đã tự nguyện bồi thường cho gia đình (anh V) số tiền 110.000.000đ và chiếc xe mô tô trị giá 40.000.000đ; bồi thường cho Đỗ Thị Ngọc A số tiền 20.000.000đ. Ông S (là cha anh V) và chị A đã nhận tiền bồi thường, không yêu cầu gì.

Tại bản Cáo trạng số 78/CT-VKS, ngày 30 tháng 8 năm 2017, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Bảo Lộc đã truy tố bị cáo Võ Ngọc H về tội "Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ" theo khoản 1 Điều 202 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa hôm nay đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên Cáo trạng, đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 Điều 202, điểm b, p khoản 1 Điều 46 Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Võ Ngọc H từ 18 đến 24 tháng tù.

Bị cáo H khai nhận đã thực hiện hành vi phạm tội đúng như Cáo trạng của Viện kiểm sát đã nêu, bị cáo không thắc mắc, khiếu nại gì về nội dung Cáo trạng, bị cáo thấy đúng với tội của mình, xin được giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Bị cáo Võ Ngọc H làm nghề lái xe, bị cáo biết rõ khi điều khiển xe trên đường thì phải chạy đúng tốc độ và đi đúng phần đường để tránh tai nạn giao thông, nhưng bị cáo đã không chấp hành. Vào tối ngày 26/02/2017, bị cáo đã điều khiển xe ô tô biển số 49C–015.XX theo hướng từ TP. Hồ Chí Minh đi Đà Lạt; khi đến km 120+950 Quốc lộ 20, thuộc địa bàn phường Lộc Sơn, thành phố Bảo Lộc, do bị cáo đã điều khiển xe chạy với tốc độ cao (89km/giờ) và lấn sang làn đường dành cho xe máy nên đã tông vào phía sau xe mô tô do anh Triệu Trần Hoài V điều khiển, chở phía sau là chị Đỗ Thị Ngọc A; hậu quả làm anh V bị chết, chị A bị thương. Hành vi của bị cáo đã vi phạm khoản 1 Điều 9 và khoản 1 Điều 12 Luật giao thông đường

bộ, có đủ yếu tố cấu thành tội "Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ" theo khoản 1 Điều 202 Bộ luật hình sự.

[2] Xét tính chất hành vi do bị cáo thực hiện là nguy hiểm cho xã hội, thể hiện thái độ coi thường pháp luật, hành vi trên không những xâm phạm đến tính mạng, sức khỏe của người cùng tham gia giao thông khác mà còn gây mất trật tự trị an ở địa phương. Vì vậy cần phải lên cho bị cáo một hình phạt nghiêm khắc, cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội để răn đe và phòng ngừa chung. Tuy nhiên cũng thấy rằng bị cáo phạm tội lần đầu, trong quá trình điều tra và tại phiên tòa đã thành khẩn khai báo, sau tai nạn đã tự nguyện bồi thường thiệt hại, người bị hại có đơn xin bãi nại, giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, vì vậy cần áp dụng các điểm b, p khoản 1, khoản 2 Điều 46 Bộ luật Hình sự để giảm nhẹ cho bị cáo một phần.

Trong vụ tai nạn còn có chị Đỗ Thị Ngọc A bị thương phải nhập viện điều trị, tuy nhiên sau khi điều trị thì ngày 06/4/2017 chị A đã tự nguyện viết đơn từ chối giám định thương tích nên không có cơ sở xử lý bị cáo về hành vi này.

[3] Về trách nhiệm dân sự: Quá trình điều tra bị cáo H đã tự nguyện bồi thường cho gia đình (anh V) số tiền 110.000.000đ và chiếc xe mô tô trị giá là 40.000.000đ; bồi thường cho chị Đỗ Thị Ngọc A số tiền 20.000.000đ. Ông S (là cha anh V) và chị A đã nhận tiền bồi thường, tự nguyện viết đơn bãi nại cho bị cáo, không yêu gì nên không đề cập đến.

[4] *Về xử lý vật chứng*: Căn cứ vào Điều 41 Bộ luật hình sự và Điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự, trả lại cho bị cáo: 01 Giấy chứng nhận kiểm định xe ô tô, 01 bảo hiểm xe ô tô biển số 49C-015.XX và 01 giấy phép lái xe ô tô.

[5] Về án phí: Căn cứ Điều 99 Bộ luật tố tụng hình sự, Luật phí và lệ phí số 97/2015, Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14, ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội qui định về án phí, lệ phí tòa án buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố bị cáo Võ Ngọc H phạm tội "Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ".

Áp dụng khoản 1 Điều 202; các điểm b, p khoản 1, khoản 2 Điều 46 Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo **Võ Ngọc H 12** *(Mười hai)* tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt giam để thi hành án.

Trả lại cho bị cáo: 01 Giấy chứng nhận kiểm định xe ô tô biển số 49C-015.XX; 01 Giấy chứng nhận bảo hiểm xe ô tô biển số 49C – 015.XX và 01 Giấy phép lái xe mang tên Võ Ngọc H.

Buộc bị cáo phải chịu 200.000đ *(Hai trăm ngàn đồng)* án phí hình sự sơ thẩm.

Trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, bị cáo có quyền kháng cáo để yêu cầu Toà án nhân dân tỉnh Lâm Đồng xét xử phúc thẩm. Đối với người vắng mặt, có

quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết theo qui định của Bộ luật Tố tụng Hình sự.

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Khắc Quảng

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Lâm Đồng
- VKSND tỉnh Lâm Đồng
- VKSND thành phố Bảo Lộc
- Người tham gia tố tụng
- Chi cục T.H.A.
- Lưu hồ sơ.